

TRIBUNALE

Sentenza del Tribunale 16 novembre 2011 — Fardem Packaging/Commissione

(Causa T-51/06) ⁽¹⁾

(«Concorrenza — Intese — Settore dei sacchi industriali in plastica — Decisione che constata un'infrazione all'art. 81 CE — Multe — Gravità dell'infrazione — Circostanze attenuanti — Cooperazione nel corso del procedimento amministrativo»)

(2012/C 6/10)

Lingua processuale: l'olandese

Parti

Ricorrente: Fardem Packaging BV (Edam, Paesi Bassi) (rappresentanti: inizialmente F. J. Leeftang e W. Geelhoed, successivamente F. J. Leeftang e S. de Boer, avvocati)

Convenuta: Commissione europea (rappresentanti: F. Castillo de la Torre, A. Nijenhuis e S. Noë, agenti)

Oggetto

Domanda di annullamento della decisione della Commissione 30 novembre 2005, C(2005) 4634 def., relativa ad una procedura di applicazione dell'art. 81 [CE] (caso COMP/F/38.354 — Sacchi industriali), riguardante un'intesa sul mercato dei sacchi industriali in plastica, nonché domanda diretta ad ottenere la riduzione della multa inflitta da tale decisione alla ricorrente.

Dispositivo

- 1) Il ricorso è respinto.
- 2) La Fardem Packaging BV è condannata alle spese.

⁽¹⁾ GU C 96 del 22 aprile 2006.

Sentenza del Tribunale 16 novembre 2011 — Kendrion/Commissione

(Causa T-54/06) ⁽¹⁾

(«Concorrenza — Intese — Settore dei sacchi industriali in plastica — Decisione che constata un'infrazione all'articolo 81 CE — Entità economica — Responsabilità solidale — Proporzionalità — Parità di trattamento — Multe — Limite massimo del 10 % del fatturato — Capacità contributiva reale»)

(2012/C 6/11)

Lingua processuale: l'olandese

Parti

Ricorrente: Kendrion NV (Zeist, Paesi Bassi) (rappresentanti: inizialmente P. Glazener e C. Meijer, successivamente P. Glazener e L. Haasbeek, avvocati)

Convenuta: Commissione europea (rappresentanti: F. Castillo de la Torre, A. Nijenhuis e S. Noë, agenti)

Oggetto

Domanda di annullamento della decisione della Commissione 30 novembre 2005, C(2005) 4634 def., relativa ad una procedura di applicazione dell'art. 81 [CE] (caso COMP/F/38.354 — Sacchi industriali), in quanto diretta nei confronti della ricorrente, riguardante un'intesa sul mercato dei sacchi industriali in plastica, nonché domanda di annullamento o, in subordine, domanda di riduzione della multa inflitta alla ricorrente.

Dispositivo

- 1) Il ricorso è respinto.
- 2) La Kendrion NV è condannata alle spese.

⁽¹⁾ GU C 96 del 22 aprile 2006.

Sentenza del Tribunale 16 novembre 2011 — RKW e JM Gesellschaft für industrielle Beteiligungen/Commissione

(Causa T-55/06) ⁽¹⁾

(«Concorrenza — Intese — Settore dei sacchi industriali in plastica — Decisione che constata un'infrazione all'art. 81 CE — Multe — Linee direttrici per il calcolo dell'importo delle multe — Limite massimo del 10 % del fatturato — Attuazione — Legittimità — Proporzionalità — Parità di trattamento — Infrazione unica e continuata — Circostanze attenuanti — Ruolo esclusivamente passivo — Obbligo di motivazione — Imputabilità di un comportamento lesivo»)

(2012/C 6/12)

Lingua processuale: il tedesco

Parti

Ricorrenti: RKW SE, ex RKW AG Rheinische Kunststoffwerke (Worms, Germania) e JM Gesellschaft für industrielle Beteiligungen mbH & Co. KGaA (Worms) (rappresentante: H.-J. Hellmann, avvocato)

Convenuta: Commissione europea (rappresentanti: F. Castillo de la Torre e R. Sauer, agenti, assistiti da M. Núñez-Müller, avvocato)